AH! TO LIGHT THAT ANGEL SMILE

[Per veder su quel bdviso]

CAVATINA

in the Opera

PARISINA

Translated from the Italian and adapted

—BY—

B. S. BARCLAY

Music by

G. Donizetti.

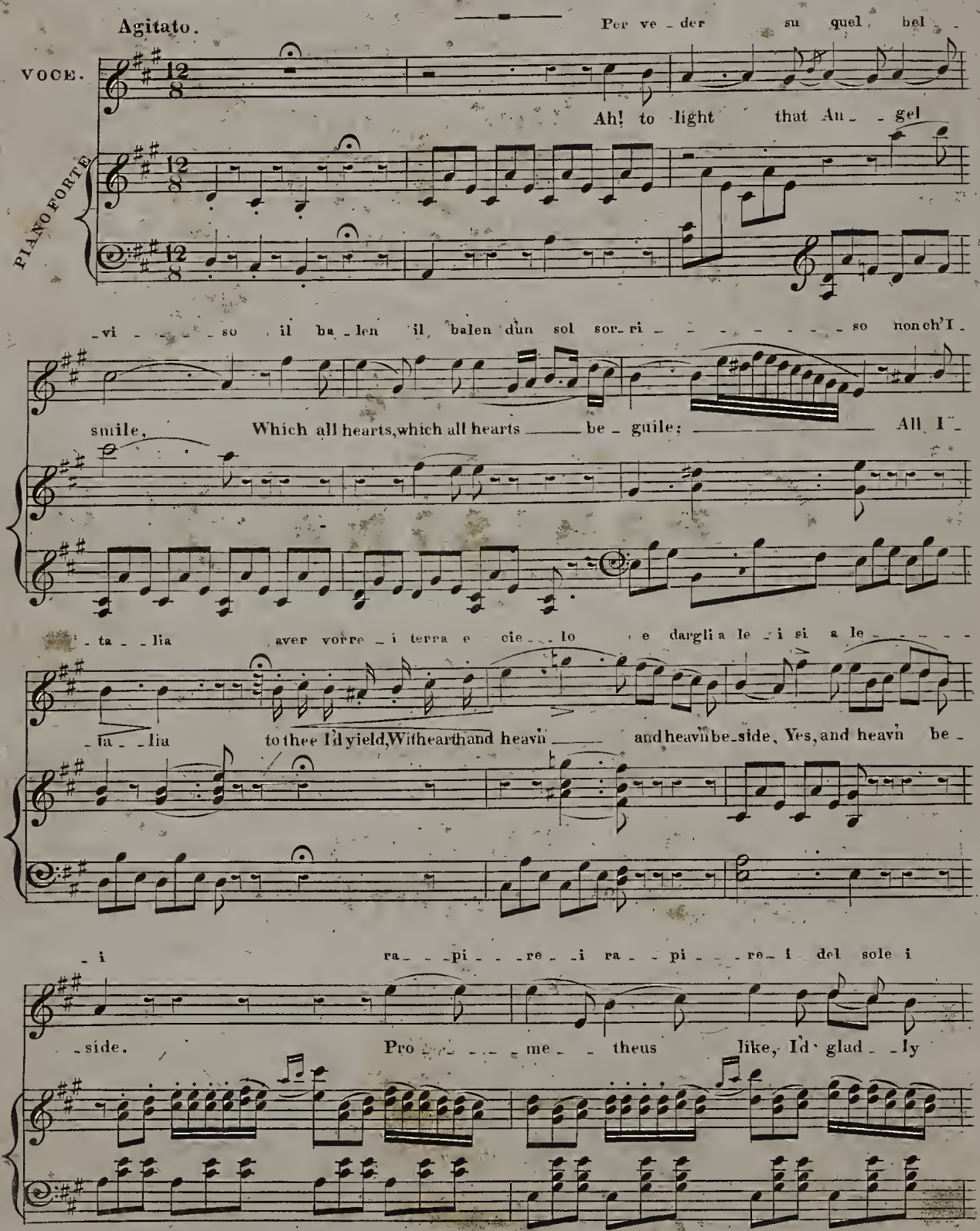
Price 50 Cts. net.

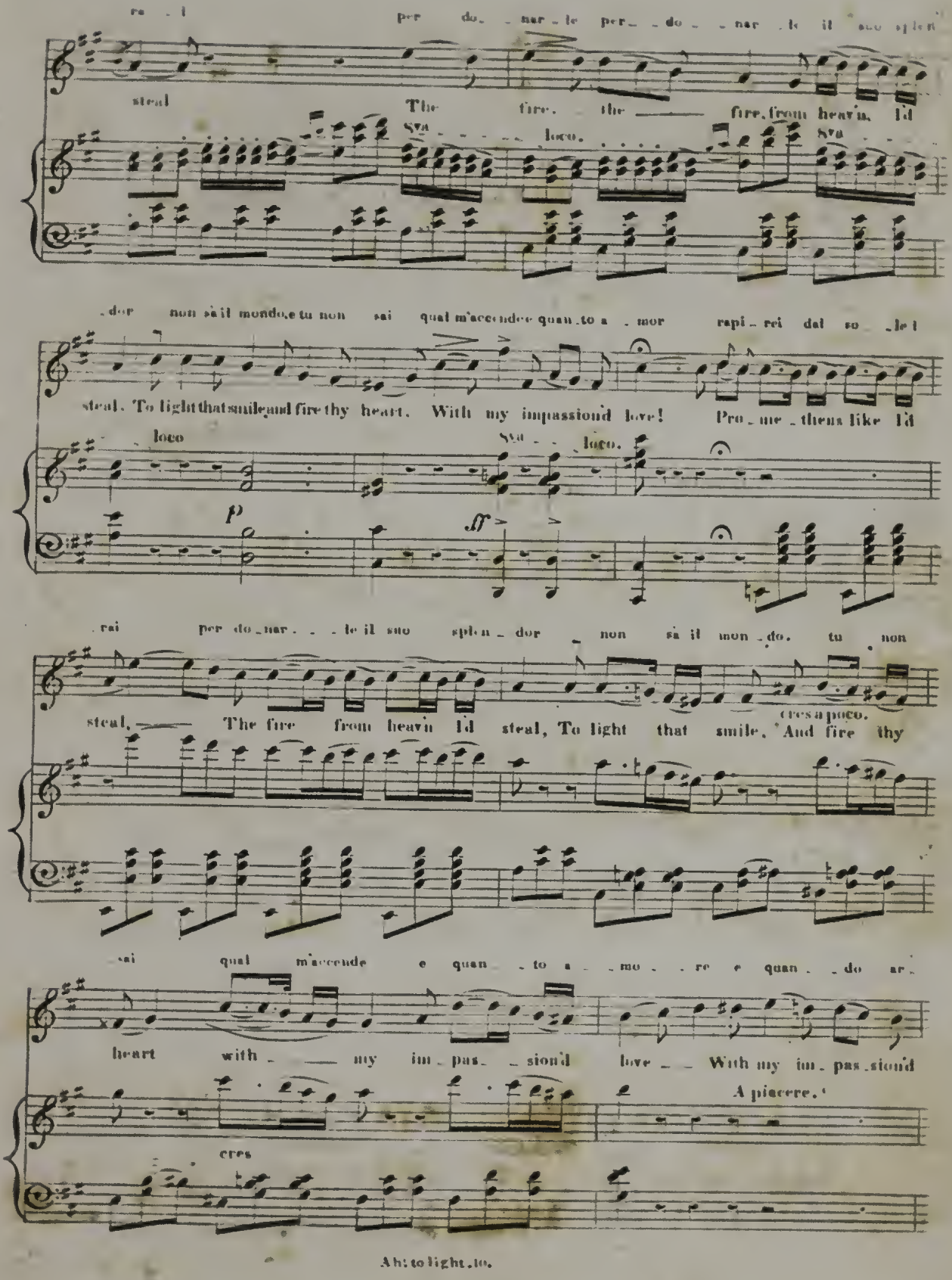
Philadelphia A. FIOT *196 Chesnut St*
Importer of Music & Musical Instruments
New York W. DUBOIS *315 Broadway*

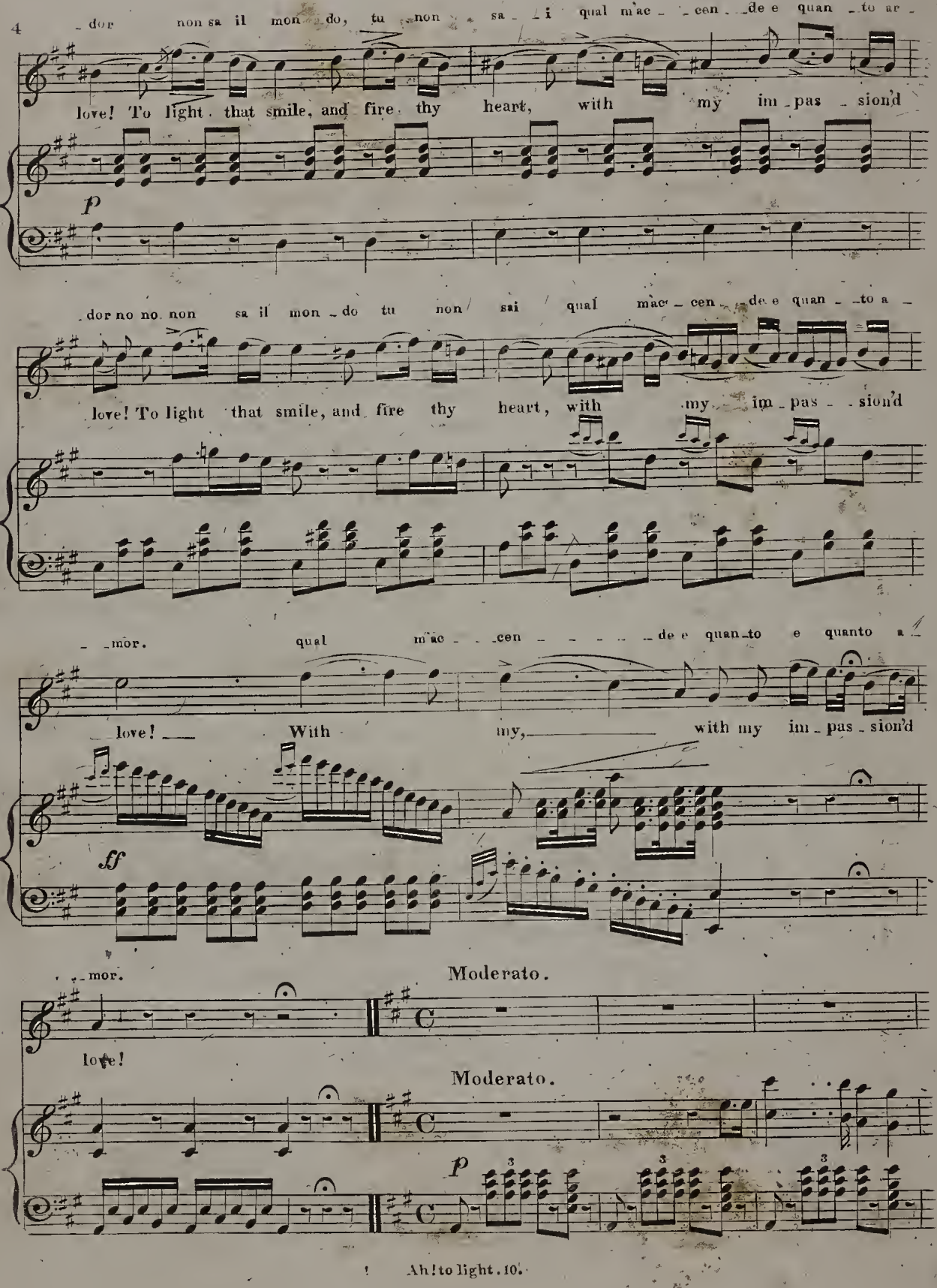
Entered according to Act of Congress in the Year 1841 by A. Fiot in the Clerks Office of the District Court of the Eastern District of Pennsylvania

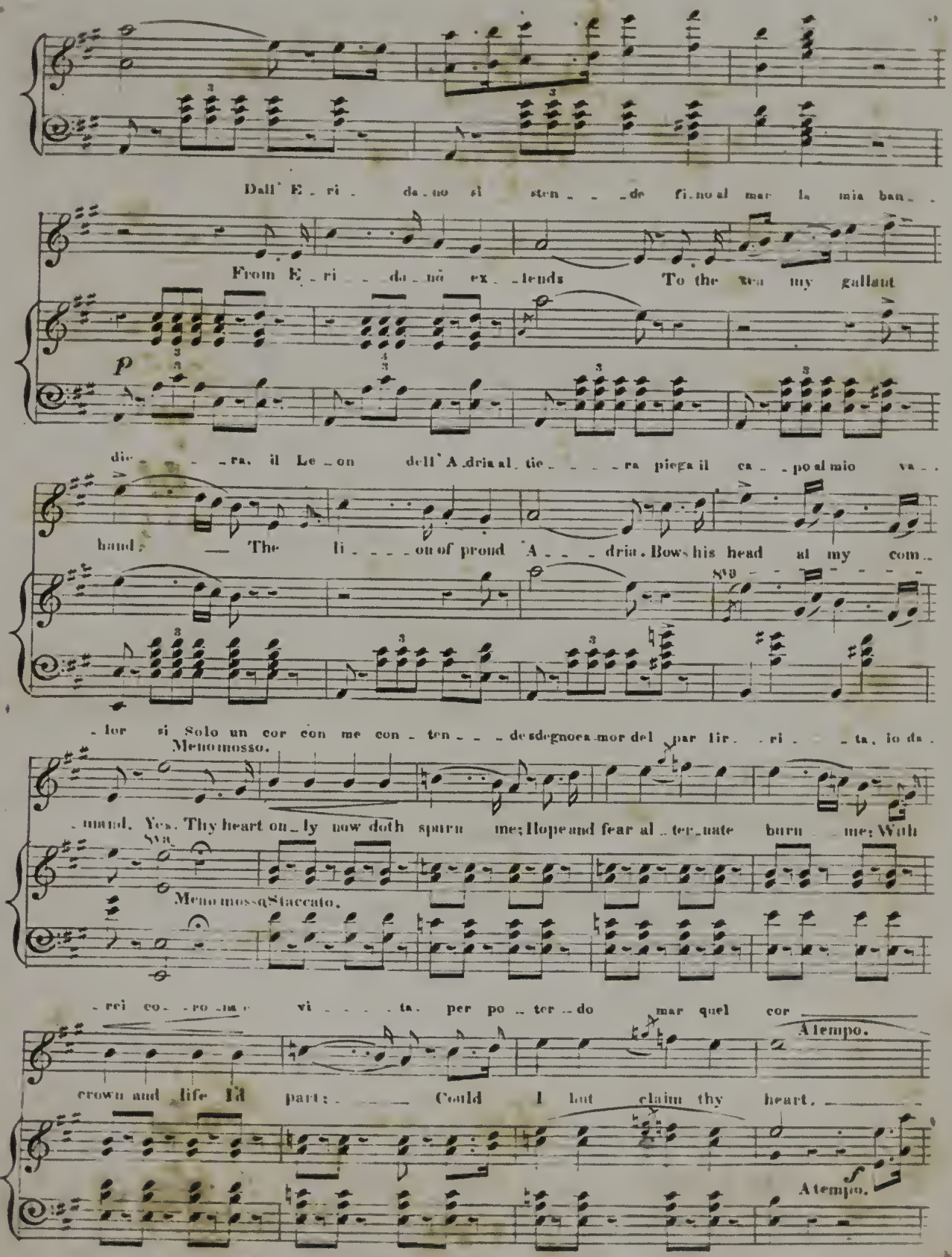
AH! TO LIGHT THAT ANGEL SMILE.

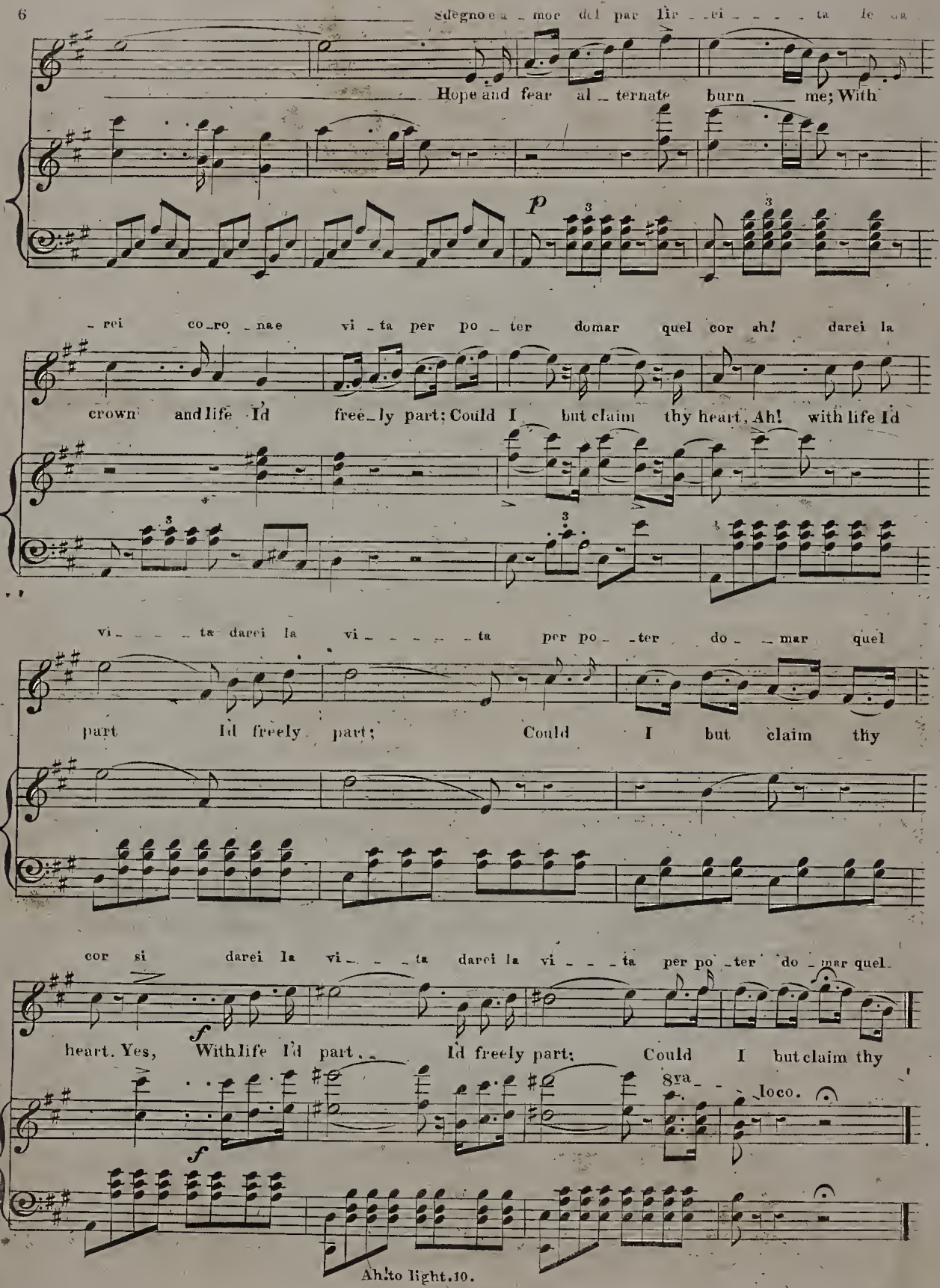
Donizetti.

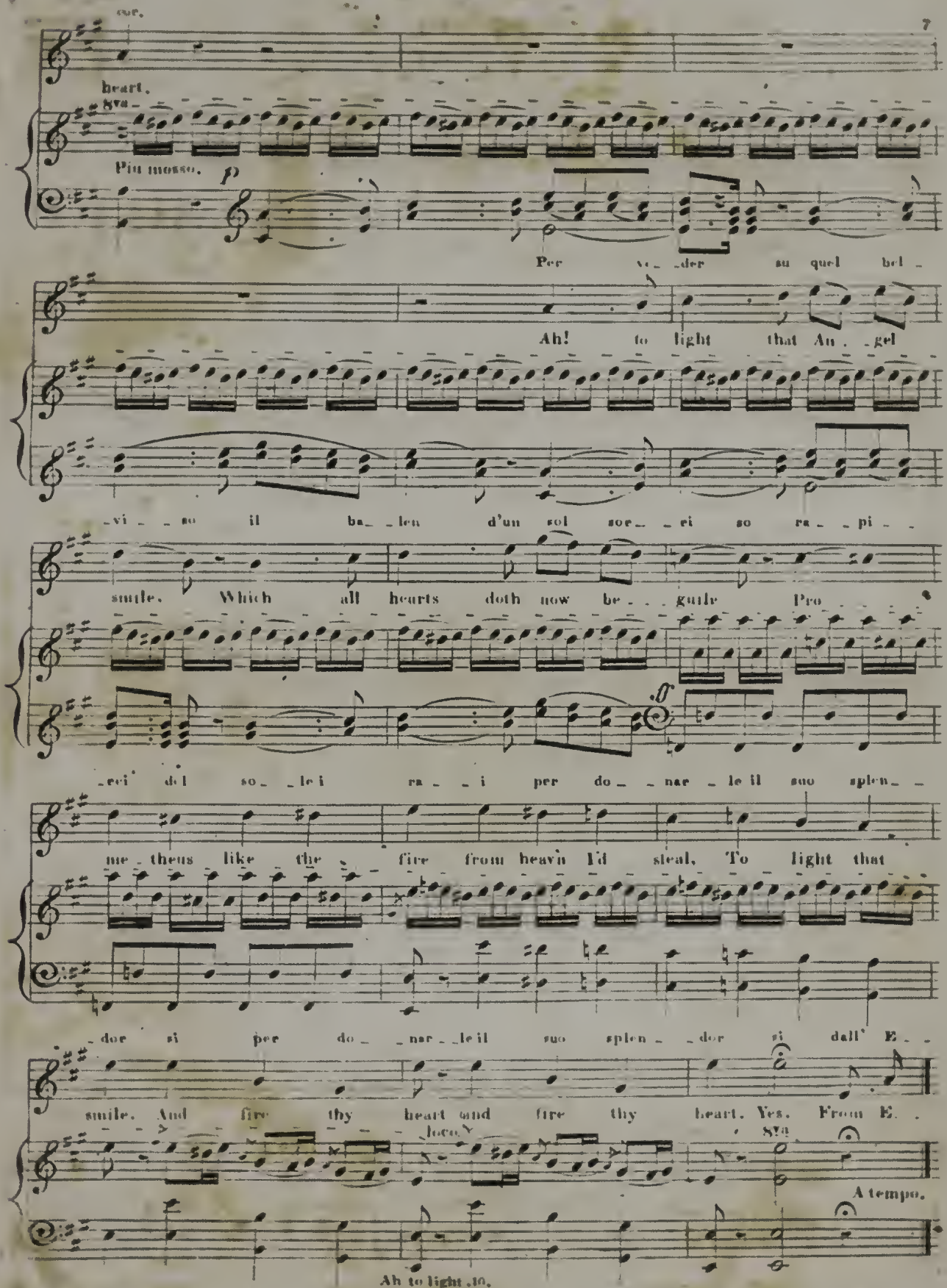

Agitato.
Per ve - der su quel bel -
VOCE.
PIANO FORTE
Ah! to light that An - - gel
- vi - - - so il ba - len il balen dun sol sor - ri - - - - - - - so non ch'I -
smile, Which all hearts, which all hearts be - guile; All I -
- ta - - lia aver vorre - i terra e cie - - lo e dargli a le - i si a le - - - - -
- ta - - lia to thee I'd yield, With earth and heavn and heavn be - side, Yes, and heavn be -
- i ra - - - pi - - - re - i ra - - pi - - - re - i del sole i
- side. Pro - - - - - me - - theus like, I'd glad - ly

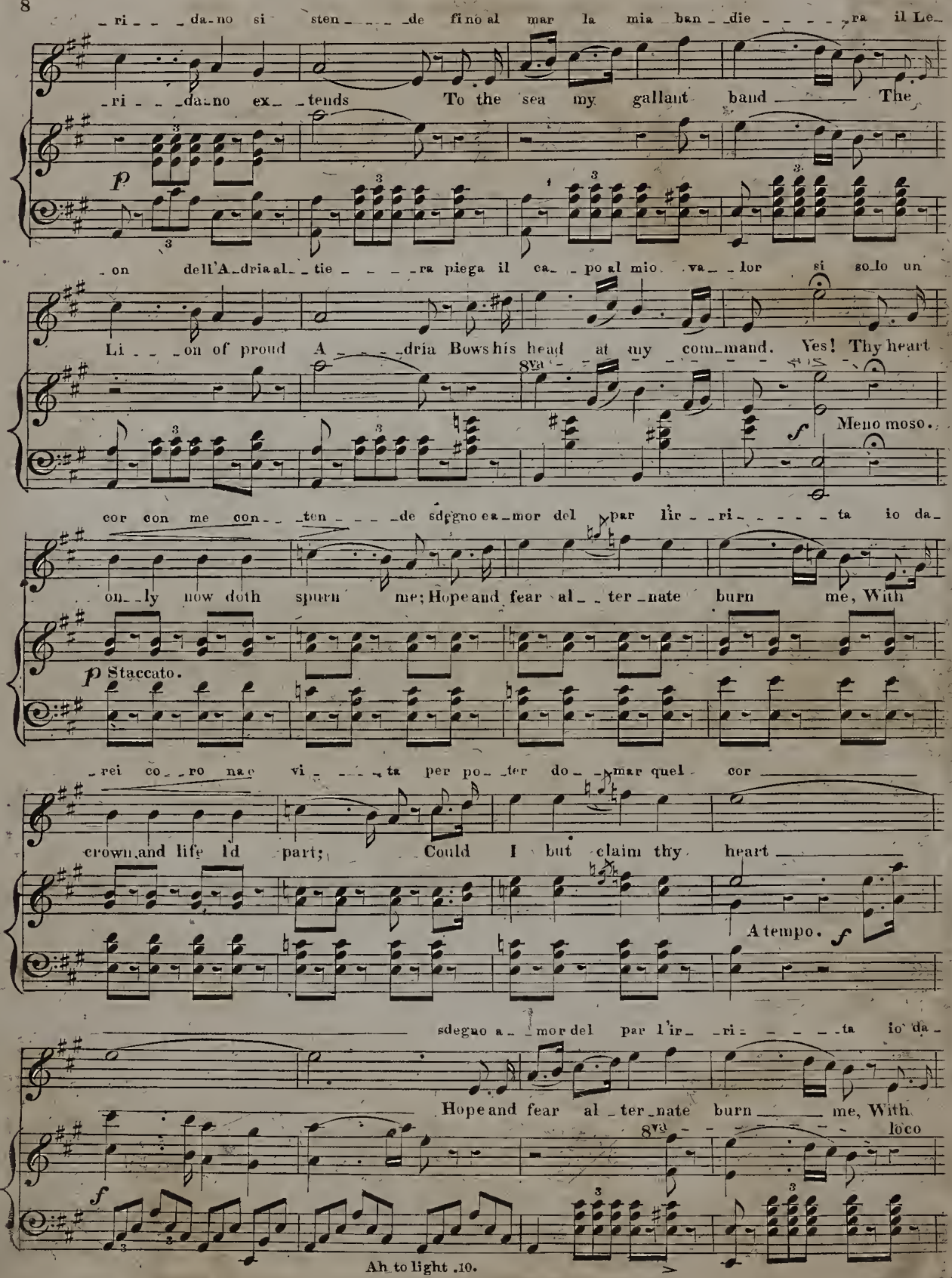

ra _ i
per do _ nar _ le per _ do _ nar _ le il suo splen
steal
The fire, the fire, from heav'n, I'd
sva _ _ _ _ loco.
sva _ _
_ dor non sa il mondo, e tu non sai qual m'accende e quan _ to a _ mor
rapi _ rei dal so _ le l
steal. To light that smile and fire thy heart. With my impassion'd love! Pro _ me _ theus like I'd
_ loco
sva _ _ _ loco.
P
ff
_ rai per do _ nar _ _ _ le il suo splen _ dor non sa il mon _ do. tu non
steal, The fire from heav'n I'd steal, To light that smile, And fire thy
cres a poco.
_ sai qual m'accende e quan _ _ to a _ _ mo _ _ re e quan _ _ do ar _
heart with _ _ _ my im _ pas _ _ sion'd love _ _ With my im _ pas _ sion'd
A piacere.
cres
Ah! to light, to.


dor non sa il mon do, tu non sa i qual mac cen de e quan to ar
love! To light that smile, and fire thy heart, with my im pas sion'd
p
dor no no non sa il mon do tu non sai qual mac cen de e quan to a
love! To light that smile, and fire thy heart, with my im pas sion'd
mor. qual mac cen de e quan to e quanto a
love! With my, with my im pas sion'd
ff
mor.
Moderato.
love!
Moderato.
p
3
Ah! to light.

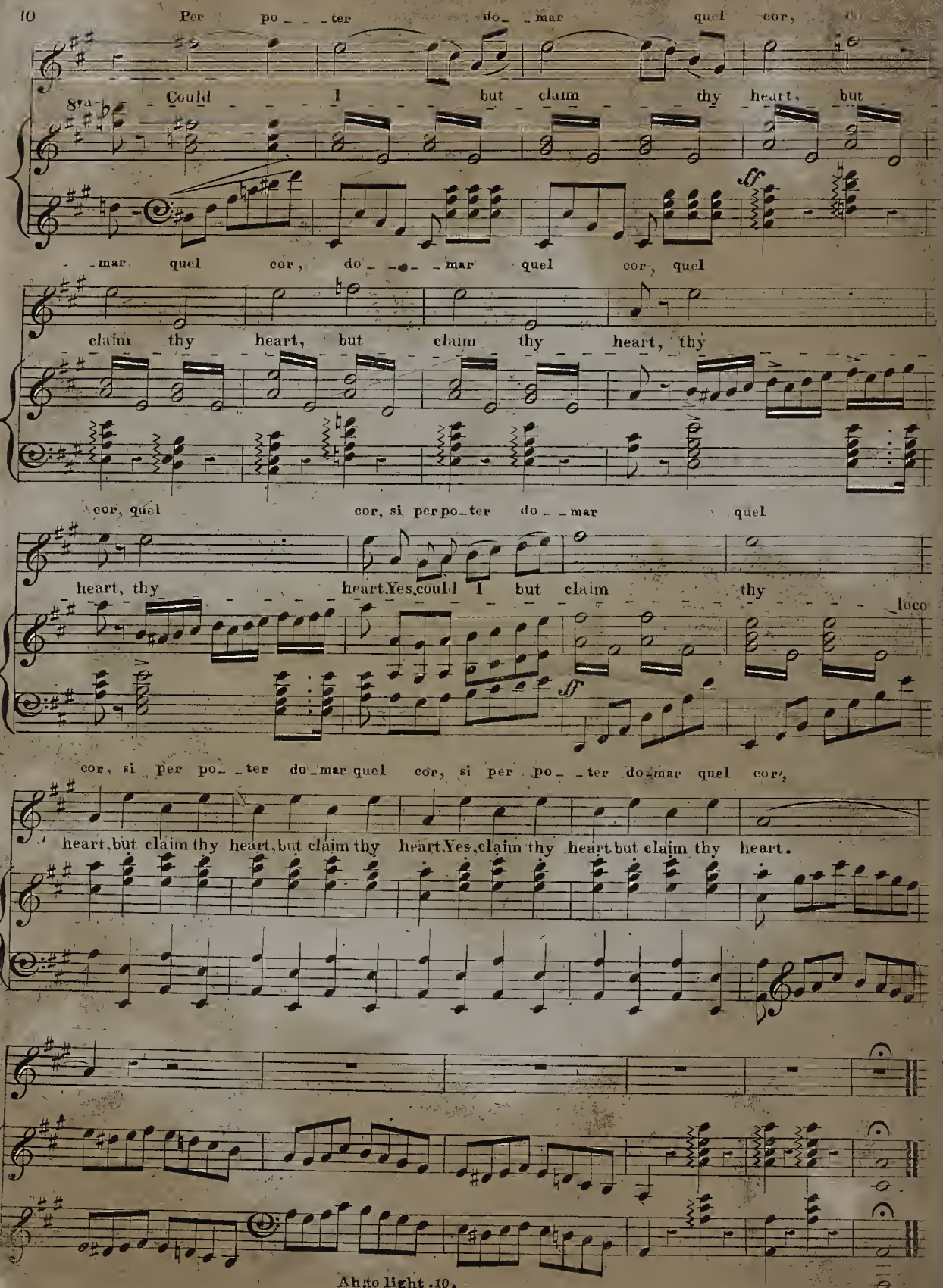

Dall' E - ri - da - no si sten - - - de fi - no al mar la mia ban - -
From E - ri - da - no ex - tends To the sea my gallant
p
die - - - - ra, il Le - on dell' A - dria al - tie - - - - ra piega il ca - - po al mio va - -
band; — The li - - - - on of proud A - - - - dria Bows his head at my com -
8va
- lor si Solo un cor con me con - ten - - - de sdegnoea - mor del par lir - - ri - - - ta, io da -
Meno mosso.
- mand. Yes. Thy heart on - ly now doth spurn me; Hope and fear al - ter - nate burn me; With
8va
Meno mosso Staccato.
- rei co - - ro - na - vi - - - - ta, per po - ter - do mar quel cor
A tempo.
crown and life I'd part: - - - - Could I but claim thy heart. - - - -
A tempo.
Ah, to light - ly.


sdegno e a _ mor del par lir _ ri _ _ _ _ ta le ca
Hope and fear al _ ternate burn ___ me; With
p
_ rei co _ ro _ nae vi _ ta per po _ ter domar quel cor ah! darei la
crown and life Id free _ ly part; Could I but claim thy heart, Ah! with life Id
vi _ _ _ _ ta darei la vi _ _ _ _ _ _ ta per po _ _ ter do _ _ mar quel
part Id freely part; Could I but claim thy
cor si darei la vi _ _ _ _ ta darei la vi _ _ _ _ ta per po _ ter do _ mar quel
heart. Yes, With life Id part, Id freely part; Could I but claim thy
f
f
8va _ _ loco.
Ah! to light. 10.


cor.
heart.
8va
Più mosso.
p
Per ve_der su quel bel_
Ah! to light that An_gel
_vi_so il ba_len d'un sol sor_ei so ra_pi_
smile. Which all hearts doth now be_guile Pro_
_cci del so_le i ra_i per do_nar_le il suo splen_
me_theus like the fire from heavn I'd steal, To light that
_dor si per do_nar_le il suo splen_dor si dall' E_
smile. And fire thy heart and fire thy heart. Yes. From E_
loco
8va
A tempo.
Ah to light &c.


ri da no si sten de fino al mar la mia ban die ra il Le
ri da no ex tends To the sea my gallant band The
p
on dell'A dria al tie ra piega il ca po al mio va lor si solo un
Li on of proud A dria Bows his head at my com mand. Yes! Thy heart
8va
f Meno moso.
cor con me con ten de sdegno e amor del par lir ri ta io da
on ly now doth spurn me; Hope and fear al ter nate burn me, With
p Staccato.
rei co ro na e vi ta per po ter do mar quel cor
crown and life Id part; Could I but claim thy heart
A tempo. f
sdegno a mor del par l'ir ri ta io da
Hope and fear al ter nate burn me, With
8va loco
f
Ah to light .10.

rei co-ro nae-vi-ta per po-ter domar quel cor ah! da
crown and life I'd free-ly part: Could I but claim thy heart Ah! with life I'd
8va loco
vi-ta darei la vi-ta per po-ter do-mar quel cor si darei la
part, I'd freely part; Could I but claim thy heart Yes, with life I'd
8va
vi-ta da-rei la vi-ta Per po-ter do-mar, quel
part, I'd freely part: Could I but claim thy
loco.
Allegro. cor lo da-rei co-ro nae-vi-ta par po-
heart Yes, with crown, and life I'd part: Could I but
Allegro.
-ter do-mar quel cor si per po-ter
claim but claim thy heart. Could I but claim:
8va


Per po_ _ _ter do_ _mar quel cor,
8va
Could I but claim thy heart, but
ff
mar quel cor, do _ _ _mar quel cor, quel
claim thy heart, but claim thy heart, thy
cor, quel cor, si per po_ter do_ _mar quel
heart, thy heart. Yes, could I but claim thy
loco
ff
cor, si per po_ _ter do_mar quel cor, si per po_ _ter do_mar quel cor,
heart, but claim thy heart, but claim thy heart. Yes, claim thy heart, but claim thy heart.